

BRAUN

Air styler AS**2.26**



Made in China
Fabriqué en Chine

BRAS226E - B83b



Points de collecte sur www.quefairede mesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Certain trademarks and/or patents used
under license from Braun GmbH.
©2025 Braun is a registered trademark of Braun GmbH,
used under license by BaByliss SARL, a Conair LLC company.
All rights reserved.

Made in China - Fabriqué en Chine

BABYLISS SARL
Zi du Val de Caligny
59141 Iwuy
France

FAC 2025/04



IB-25/020

ENGLISH

BRAS226E

Please read the safety instructions carefully before using the device.

Features:
Power 800W
IONTEC
3 style settings, including cool air setting
Interchangeable attachments with lock:
• Concentrator
• Large oval thermal brush
195cm cord

USE

Mount the attachment of your choice on the handle. To start the Air Styler, set the switch to a temperature that is appropriate for your hair type. The unit has two temperature settings and a cool-air function. For the cool-air function select "I", for moderate heat select the second setting "II" and for intense heat select the third setting "III". If your hair is fine, sensitive, coloured or bleached, set the unit to a moderate temperature. If your hair is thicker, use the high temperature.

After use, turn the unit off by setting the it to the "0" position. Then unplug the power cord.

Allow the unit to cool before storing.

To change the attachment, first read the section on "Changing the attachment".

IONTEC Technology

This Braun brush has cutting-edge ionic technology for hair that is soft, shiny and frizz-free.

Changing the attachment

Push the release button downwards (Fig.1) holding it in this position, gently turn the attachment to the right, so that the markings on the attachment and the brush are aligned. The attachment can then be removed. To fit a new attachment, position it on the handle (Fig.2) then turn gently to the left until you hear a click.

Concentrator

Use the drying nozzle to eliminate excess dampness and prepare for styling by directing the air flow at the hair, all around your head.

Large oval brush for Volume & Form

Place the brush under a lock of hair close to the scalp and hold in place for a few seconds to add volume at the roots while holding the ends with your other hand. While drying, use the brush to lift the hair at the roots. Then hold the end of the brush with your other hand and slowly slide the brush along the length of the hair end, when you reach the ends, either turn the unit a little toward the face to shape your hair toward the inside or roll the hair 360° on the brush while sliding the brush to the tips. For a long-lasting set, use the cool setting "I" on warm hair while holding the head of the brush at the roots. Repeat for each lock of hair.

CLEANING & MAINTENANCE

To keep your Air Styler in the best possible condition, please follow the instructions below:

General information

Be sure you switch off, unplug and allow the unit to cool. Use a damp cloth to clean the exterior of the unit. Make sure no water seeps into the unit and that it is completely dry before use. Do not wrap the cord around the unit, instead leave it loosely coiled to the side. Do not pull on the power cord while using the unit. Always unplug the unit after use.

Cleaning the rear filter

Be sure to switch off, unplug and allow the unit to cool down.

To maintain the efficiency of the Air Brush, clean the rear grille regularly using the brush provided. To remove the filter, holding the handle firmly gently turn the filter downwards (Fig.3) and then pull it out. When you finished cleaning the filter, replace it before using the unit (Fig.4).

Warranty

2 years. For more information, please contact our after-sales service.

DEUTSCH

BRAS226E

Bitte aufmerksam die Sicherheitshinweise lesen, bevor Sie das Gerät verwenden.

Eigenschaften:
Leistung 800W
IONTEC
3 Styling-Einstellungen, einschließlich Cool Air
Auswechselbare Aufsätze mit Verriegelung:
• Zentrierdüse
• Große ovale Thermobürste
Kabellänge 195cm

VERWENDUNG

Den gewünschten Aufsatz am Griff befestigen. Den Regler auf eine für Ihren Haartyp geeignete Temperatur stellen, um das Gerät einzuschalten. Das Gerät kühlt über zwei Temperatureinstellungen und die Kühlungsfunktion. Den Schalter auf die erste Stufe stellen, um die Cool-Air-Funktion «I» zu wählen, auf die zweite Stufe für mäßige Wärme «II» und auf die dritte Stufe für starke Wärme «III». Wenn Sie feines, empfindliches, gefärbtes oder gebleichtes Haar haben, sollten Sie die niedrigere Temperatureinstellung bevorzugen. Bei dickem Haar die hohe Temperatur verwenden. Den Schalter nach dem Gebrauch auf «0» stellen, um das Gerät auszuschalten. Danach den Netzstecker ziehen. Das Gerät vor dem Verstauben abkühlen lassen. Lassen Sie den Netzstecker ziehen. Zum Auswechseln des Aufsatzes lesen Sie bitte den Abschnitt « Wechseln des Aufsatzteils ».

IONTEC Technologie

Diese Braun Bürste bietet die neueste Ionen-Technologie für weiches, glänzendes und kräuselfreies Haar.

Wechseln des Aufsatzteils

Den Verriegelungsknopf nach unten schieben (Abb. 1), ihn in dieser Position halten und den Aufsatz leicht nach rechts drehen, so dass die Markierungen auf dem Aufsatz und der Bürste aufeinander ausgerichtet sind. Nun kann das Aufsatzteil entfernt werden. Den neuen Aufsatz auf den Griff stecken (Abb. 2) und dann leicht nach links drehen, bis er hörbar einrastet.

Zentrierdüse

Verwenden Sie die Föhndüse, um überschüssige Feuchtigkeit zu entfernen und das Styling vorzubereiten, indem Sie den Luftstrom rund um den Kopf auf das Haar richten.

Große ovale Bürste für Volumen und Form

Die Bürste unter einer Haarsträhne nahe der Kopfhaut ansetzen und einige Sekunden dort halten, während Sie die Spitzen mit der anderen Hand festhalten, um dem Haar am Ansatz Volumen zu verleihen. Während des Trocknens kann die Bürste verwendet werden, um das Haar an den Wurzeln aufzurichten. Halten Sie dann das Ende der Bürste mit der anderen Hand fest und lassen Sie die Bürste langsam an den Haarlängen entlang gleiten. Wenn Sie die Spitzen erreichen, drehen Sie das Gerät entweder ein wenig in Richtung Gesicht, um das Haar nach innen zu formen, oder wickeln Sie das Haar rund um die Bürste, während Sie sie in Richtung Spitzen gleiten lassen. Um die Frisur dauerhaft zu fixieren, verwenden Sie die Kühlstufe, während Sie den Bürstenkopf im noch warmen Haar an die Wurzeln halten. Diesen Vorgang für jede Strähne wiederholen.

REINIGUNG & PFLEGE

Um Ihr Gerät in einem möglichst guten Zustand zu halten, beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:

Allgemeines

Achten Sie stets darauf, das Gerät auszuschalten, den Netzstecker zu ziehen und es abkühlen zu lassen. Die Außenseite des Geräts mit einem feuchten Tuch abwischen. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät eindringt und dass es vor dem erneuten Gebrauch wieder vollständig trocken ist. Das Kabel nicht um das Gerät wickeln, sondern stattdessen locker auf der Seite des Geräts aufrollen. Nicht am Netzabel ziehen, während Sie das Gerät benutzen. Nach dem Gebrauch immer den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.

Reinigen des rückseitigen Filters

Achten Sie stets darauf, das Gerät auszuschalten, den Netzstecker zu ziehen und es abkühlen zu lassen. Um die volle Leistungsfähigkeit Ihres Air Stylers zu erhalten, sollte das Gitter auf der Rückseite regelmäßig ist, der beiliegenden Bürste gereinigt werden. Zum Entfernen des Filters, den Griff des Geräts gut festhalten, den Filter leicht nach unten drehen (Abb. 3) und ihn dann abziehen. Den Filter nach der Reinigung wieder anbringen, bevor Sie das Gerät weiter verwenden (Abb. 4).

Garantie

2 Jahre. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an unseren Kundensienst.

FRANÇAIS

BRAS226E

Veillez lire attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser l'appareil.

Caractéristiques :
Puissance 800W
IONTEC
3 modes de coiffure, dont air frais
Accessoires interchangeables avec verrouillage :
• Concentrateur
• Grande brosse ovale thermique
Cordon de 195cm

UTILISATION

Fixez l'accessoire de votre choix sur la poignée. Pour allumer l'appareil, réglez l'interrupteur sur la température adaptée à votre type de cheveux. L'appareil dispose de deux réglages de température et d'une fonction air frais. Mettez l'interrupteur dans la première position pour sélectionner la fonction air frais « I », dans la deuxième position pour la chaleur modérée « II » et dans la troisième position pour la chaleur intense « III ». Si vos cheveux sont fins, délicats, colorés ou décolorés, privilégiez le réglage de température modérée. Si vos cheveux sont plus épais, utilisez le réglage de température élevée. Après utilisation, sélectionnez la position « 0 » afin d'éteindre l'appareil. Ensuite, débranchez le cordon d'alimentation. Laissez l'appareil refroidir avant de le ranger. Pour changer d'accessoire, consultez le chapitre « Changement d'accessoire ».

Technologie IONTEC

Cette brosse Braun est équipée d'une technologie ionique de pointe pour des cheveux souples, brillants et sans frisottis.

Changement d'accessoire

Positionnez le bouton déverrouillage vers le bas (Fig.1), maintenez le dans cette position et tournez l'accessoire légèrement vers la droite, les marquages sur l'accessoire et la brosse doivent être alignés. Ensuite enlevez-le. Pour planer le nouvel accessoire en position, saisissez la poignée (Fig.2) puis tournez légèrement vers la gauche jusqu'au clic.

Concentrateur

Utilisez l'embout de séchage pour éliminer l'excédent d'humidité et préparez la mise en forme en dirigeant le flux d'air sur les cheveux, tout autour de la tête.

Grande brosse ovale Volume & Forme

Placez la brosse sous une mèche de cheveux, près du cuir chevelu, et maintenez-la en place durant quelques secondes afin de donner du volume aux racines tout en maintenant les pointes à l'aide de votre main. Durant le séchage, utilisez la brosse pour décoller les cheveux à la racine. Ensuite placez votre main sur l'embout à l'extrémité de la brosse et faites glisser lentement la brosse le long de la mèche et, lorsque vous atteignez les pointes, tournez légèrement l'appareil vers le visage pour modeler les cheveux vers l'intérieur ou enroulez les cheveux à 360° sur la brosse tout en continuant à faire glisser la brosse jusqu'au pointes. Pour une mise en forme longue durée, utilisez le réglage froid « I » sur cheveux chauds tout en maintenant la tête de brosse à la hauteur des racines. Répétez l'opération pour chaque mèche.

NETTOYAGE & ENTRETIEN

Pour garder votre appareil dans le meilleur état possible, veuillez respecter les consignes ci-dessous :

Généralités

Veillez à éteindre, débrancher et laisser refroidir l'appareil. Pour nettoyer l'extérieur de l'appareil, utilisez un chiffon humide. Assurez-vous de ne pas faire pénétrer d'eau dans l'appareil et à ce qu'il soit complètement sec avant de l'utiliser. N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil, laissez-le plutôt sur le côté, grossièrement enroulé. N'utilisez pas l'appareil en tirant sur le cordon d'alimentation. Débranchez-le toujours après utilisation.

Nettoyage du filtre arrière

Veillez à éteindre, débrancher et laisser refroidir l'appareil. Afin de conserver toute l'efficacité de la brosse, nettoyez régulièrement la grille arrière avec la brosse fournie. Pour enlever le filtre, tout en tenant fermement la poignée de l'appareil, il suffit de le tourner légèrement vers le bas (Fig.3) puis de le déboîter. Un fois, le filtre nettoyé, remettez-le en place avant utilisation (Fig.4).

Garantie

2 ans. Pour plus de renseignements, merci de prendre contact avec notre service après-vente.

NEDERLANDS

BRAS226E

Lees de instructies aandachtig door voordat u het apparaat gaat gebruiken.

Eigenschappen:
Vermogen 800 W
IONTEC
3 standen, waaronder koude lucht
Verwisselbare opzetstukken met vergrendeling:
• Smalle blaasmond
• Grote ovale föhnborstel
Cavo de 195 cm

GEBRUIK

Plaats het gewenste opzetstuk op de handgreep. Om de Air Styler aan te zetten, stelt u de schakelaar in op een temperatuur die geschikt is voor uw haartype. Het apparaat heeft twee temperatuurstanden en een koudelucht-functie. Selecteer voor de koudelucht-functie "I", voor matige warmte de tweede stand "II" en voor intense warmte de derde stand "III". Stel bij fijn, gevoelig, gekleurd of gebleekt haar, het apparaat in op matige warmte. Gebruik bij dikker haar de hoge temperatuur. Zet het apparaat na gebruik uit door hem in stand "0" te zetten. Haal vervolgens de stekker uit het stopcontact. Laat het apparaat afkoelen voordat u hem opbergt. Lees voor het vervisselen van de opzetstukken eerst het gedeelte "Het vervisselen van de opzetstukken".

IONTEC-Technologie

Deze Braun-föhnborstel is voorzien van de allernieuwste ionentechnologie die zorgt voor haar zach, glanzend en pluivrij.

Het vervisselen van de opzetstukken

Druk de ontgrendelknop in en houd hem ingedrukt (Afb. 1). Draai het opzetstuk rustig naar rechts, zodat de markeringen op het opzetstuk en op de borstel op één lijn liggen. Het opzetstuk kan nu worden verwijderd. Om een ander opzetstuk te plaatsen, plaats u deze op het handvat (Afb. 2) en draait u hem rustig naar links totdat u een klik hoort.

Smalle Blaasmond

Gebruik de blaasmond om het teveel aan vocht te verwijderen en het haar voor te bereiden op de styling, door de luchtstroom op het haar te richten, over het hele hoofd.

Grote ovale borstel om het haar volume te geven en in model te brengen

Plaats de borstel onder een haarlok dicht bij de hoofdhuid en houd deze enkele seconden op zijn plaats om volume te creëren bij de haaraanzet terwijl u de uiteinden met uw andere hand vasthoudt. Gebruik tijdens het drogen de borstel om het haar bij de haaraanzet omhoog te brengen. Houd vervolgens het uiteinde van de borstel met uw andere hand vast en laat de borstel langzaam over de lengte van het haar glijden. Draai bij de haarpunten het apparaat een beetje naar het gezicht toe om uw haar naar binnen te draaien of rol het haar helemaal om de borstel terwijl u de borstel naar de punten laat glijden. Om het haar te fixeren zodat het lang in model blijft, gebruikt u de koude stand "I" op warm haar, terwijl u de opzetborstel bij de haarwortel houdt. Herhaal dit voor elke haarlok.

REINIGING EN ONDERHOUD

Volg onderstaande aanwijzingen om uw Air Styler in optimale conditie te houden:

Algemene informatie

Zet na gebruik het apparaat uit, trek de stekker uit het stopcontact en laat hem afkoelen. Gebruik een vochtige doek om de buitenkant van het apparaat schoon te maken. Zorg dat er geen water in het apparaat komt en dat hij helemaal droog is voordat u hem weer gaat gebruiken. Wikkel het snoer niet om het apparaat, maar rol het losjes op naast het apparaat. Trek niet aan het snoer tijdens gebruik. Haal na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact.

Het achterfilter schoonmaken

Zet het apparaat uit, haal de stekker uit het stopcontact en laat hem afkoelen.

Het rooster aan de achterkant dient regelmatig schoongemaakt te worden met de meegeleverde borsteltje, zodat de föhnborstel goed blijft werken. Om het filter te verwijderen, houdt u de handgreep stevig vast en draait u het filter voorzichtig naar beneden (Afb. 3) en trekt u het los. Wanneer u klaar bent met het reinigen van het filter, plaatst u het filter terug voordat u het apparaat weer gaat gebruiken (Afb. 4).

Garantie

2 jaar. Neem voor meer informatie contact op met onze klantenservice.

ITALIANO

BRAS226E

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare l'apparecchio.

Caratteristiche:
Potenza 800 W
IONTEC
3 modalità di acconciatura, fra cui la funzione "aria fresca"
Accessori intercambiabili con blocco di chiusura:
• Concentratore
• Grande spazzola ovale termica
Cavo de 195 cm

UTILIZZO

Fissare l'accessorio prescelto sull'impugnatura. Per accendere l'apparecchio, impostare l'interruttore sulla temperatura adatta al tipo di capelli. L'apparecchio dispone di due impostazioni per la temperatura e di una funzione "aria fresca". Mettere l'interruttore in prima posizione per selezionare la funzione "aria fresca" « I » ; in seconda posizione sul calore moderato « II » ; e in terza posizione per il calore intenso « III » . Se i capelli sono sottili, delicati, tinti o decolorati, privilegiare l'impostazione di temperatura moderata. Se i capelli sono più spessi, usare l'impostazione di temperatura elevata. Dopo l'uso, selezionare la posizione "0" per spegnere l'apparecchio. Successivamente, staccare il cavo dalla presa elettrica. Lasciar raffreddare l'apparecchio prima di riparlo. Per cambiare l'accessorio, consultare la sezione "Cambio degli accessori".

Tecnologia IONTEC

Questa spazzola Braun integra una tecnologia ionica all'avanguardia, per capelli vellutati, luminosi e senza piccoli arricciamenti indesiderati. Cambio degli accessori

Posizionare il pulsante di sblocco verso il basso (Fig.1).

Mantenlo in posizione, quindi ruotare l'accessorio leggermente verso destra: i segni, sia sull'accessorio che sulla spazzola, devono essere allineati. Estrarre l'accessorio. Per inserire il nuovo accessorio, posizionarlo sull'impugnatura (Fig.2), quindi ruotare leggermente a sinistra, fino ad avvertire uno scatto.

Concentratore

Utilizzare la bocchetta di asciugatura per eliminare l'umidità in eccesso e predisporre la messa in piega, dirigendo il flusso d'aria sui capelli, tutto intorno alla testa.

Grande spazzola ovale volume e forma

Posizionare la spazzola sotto una ciocca di capelli, vicino al cuoio capelluto. Mantenerla in posizione per alcuni secondi al fine di conferire volume alle radici, tenendo le punte con la mano. Durante l'asciugatura, utilizzare la spazzola per scollare i capelli alla radice. Posizionare poi la mano sulla bocchetta all'estremità della spazzola e far scorrere lentamente la spazzola lungo la ciocca. Quando vengono raggiunte le punte, ruotare leggermente l'apparecchio verso il volto per modellare i capelli verso l'interno oppure avvolgere i capelli a 360° sulla spazzola, continuando a far scorrere la spazzola stessa fino alle punte. Per una messa impiega di lunga durata, usare l'impostazione « freddo » « I » su capelli caldi, tenendo la testa della spazzola all'altezza delle radici. Ripetere l'operazione per ogni ciocca.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Per garantire sempre la massima efficacia dell'apparecchio, rispettare le istruzioni riportate di seguito.

In generale

Spegnere, staccare il cavo dalla presa elettrica, lasciar raffreddare l'apparecchio. Per pulire l'esterno dell'apparecchio, usare un panno leggermente umidito. Prestare la massima attenzione per non lasciar entrare acqua nell'apparecchio, affinché sia completamente asciutto prima dell'uso. Non avvolgere il cavo attorno all'apparecchio, lasciarlo piuttosto libero di lato, avvolto su se stesso in maniera sommaria. Non usare l'apparecchio tirando il cavo e tenendolo in tensione dalla presa elettrica. Staccarlo sempre dalla rete elettrica dopo l'uso.

Pulizia del filtro posteriore

Spegnere, staccare il cavo dalla presa elettrica, lasciar raffreddare l'apparecchio. Per garantire sempre la massima efficacia dell'apparecchio, pulire regolarmente la griglia posteriore con la spazzola fornita in dotazione. Per togliere il filtro, tenendo saldamente l'impugnatura dell'apparecchio, basta ruotare leggermente verso il basso (Fig.3), quindi estrarre. Una volta pulito il filtro, reinserirlo prima dell'uso (Fig.4).

Garanzia

2 anni. Per maggiori informazioni, rivolgersi al nostro servizio assistenza.

ESPAÑOL

BRAS226E

Lea atentamente las instrucciones de seguridad antes de utilizar el dispositivo.

Características:
Potencia 800 W
IONTEC
3 ajustes de modelado, incluido uno de aire frío.
Accesorios intercambiables con sistema de bloqueo:
• Concentrador
• Cepillo térmico ovalado grande
Cable de 195 cm

MODO DE EMPLEO

Monte el accesorio de su elección en el cuerpo del aparato. Para poner en marcha el moldeador, ajuste el interruptor a una temperatura adecuada para su tipo de cabello. La unidad tiene dos ajustes de temperatura y una función de aire frío. Para la función de aire frío seleccione «I», para calor moderado seleccione el segundo ajuste «II» y para calor intenso seleccione el tercer ajuste «III». Si tiene el cabello fino, sensible, teñido o decolorado, ajuste el aparato a una temperatura moderada. Si tiene un pelo más grueso, utilice la temperatura alta. Después termine de usarlo, apague el dispositivo colocando el interruptor en la posición «0». A continuación, desenchufe el cable de alimentación. Deje que se enfríe el aparato antes de guardarlo. Para cambiar el accesorio, lea la sección «Cambiar el accesorio».

Tecnología IONTEC

Este cepillo moldeador Braun cuenta con una avanzada tecnología iónica para dejar el cabello suave, brillante y sin encrespamiento.

Cambiar el accesorio

Mueva hacia abajo el botón de desbloqueo (Fig. 1) y, manteniéndolo en esta posición, gire suavemente el accesorio hacia la derecha, de modo que las marcas del accesorio y del cepillo queden alineadas. A continuación, puede retirar el accesorio. Para colocar un nuevo accesorio, encajóelo en el cuerpo del aparato (Fig. 2) y girelo suavemente hacia la izquierda hasta que encaje.

Concentrador

Utilice la boquilla de secado para eliminar el exceso de humedad y preparar el peinado, dirigiendo el flujo de aire hacia el cabello, alrededor de la cabeza.

Cepillo oval grande para dar forma y volumen

Coloque el cepillo debajo de un mechón de pelo cerca del cuero cabelludo y, mientras sujeta las puntas con la otra mano, manténgalo en ese lugar durante unos segundos para añadir volumen en las raíces. Use el cepillo para dar volumen a las raíces a medida que lo seca. A continuación, sujete el extremo del cepillo con la otra mano y deslícelo suavemente a lo largo del cabello. Al llegar a las puntas, gire el aparato hacia el interior para volver las puntas hacia el interior o enrosque el cabello 360° sobre el cepillo mientras lo desliza hacia las puntas. Para una fijación duradera, utilice el ajuste frío «I» sobre el cabello caliente, con el cepillo apuntando hacia las raíces. Repita la operación con cada mechón.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Para mantener el AirStyler en las mejores condiciones, tenga en cuenta lo siguiente:

Información general

Apague el aparato, desenchúfelo y deje se enfríe completamente. Utilice un paño húmedo para limpiar el exterior de la unidad. Tenga cuidado de que no penetre agua en el aparato y de que esté completamente seco antes de usarlo. No enrosque el cable alrededor de la unidad, déjelo suelto junto a ella. No tire del cable de alimentación mientras utiliza la unidad. Desenchufe siempre el aparato después de utilizarlo.

Limpeza del filtro trasero

Apague el aparato, desenchúfelo y deje se enfríe completamente. Para mantener la eficacia del AirStyler, limpie regularmente la rejilla trasera con el cepillo incluido.

Para extraer el filtro, sujete firmemente el aparato, gire suavemente el filtro hacia abajo (fig. 3) y a continuación tire de él hacia fuera. Cuando termine de limpiar el filtro, vuelva a colocarlo antes de utilizar el aparato (fig. 4).

Garantía

2 años. Para más información, póngase en contacto con nuestro servicio posventa.

PORTUGUÊS

BRAS226E

Leia atentamente as instruções de segurança antes de utilizar o aparelho.

Características:
800W de potência
Tecnologia IONTEC
3 modos de modelação, incluindo ar frio
Acessórios intercambiáveis com bloqueio:
• Concentrador
• Escova oval térmica grande
Cabo de 195 cm

UTILIZAÇÃO

Monte o acessório selecionado na pega. Para ligar o aparelho, regule o interruptor para uma temperatura adequada ao seu tipo de cabelo. O aparelho tem duas posições que permitem ajustar a temperatura e uma função de ar frio. Coloque o interruptor na primeira posição «I» para selecionar a função de ar frio, seleccione a segunda posição «II» para calor moderado e seleccione a terceira posição «III» para calor intenso. Se o seu cabelo for fino, sensível, pintado ou descolorado, ajuste o aparelho para uma temperatura moderada. Se o seu cabelo for mais grosso, utilize o calor intenso. Quando terminar de usarlo, apague o aparelho colocando-o na posição «0». Depois, desligue o cabo de alimentação. Após a utilização, deixe o aparelho colocando-o na posição «0». Depois, desligue o cabo de alimentação. Para mudar de acessório, consulte a secção «Mudança de acessório».

Tecnologia IONTEC

Esta escova da Braun possui tecnologia iónica de última geração para deixar o cabelo sedoso, brilhante e sem encrespamento.

Mudança de acessório

Deslize o botão de desbloqueio para baixo (Fig. 1) e, mantendo-o nessa posição, rode ligeiramente o acessório para a direita, de modo que as marcas no acessório e na escova fiquem alinhadas. O acessório pode então ser removido. Para colocar um novo acessório, posicione-o sobre a pega (Fig. 2) e, depois, rode-o ligeiramente para a esquerda até ouvir um clique.

Concentrador

Utilize o bico de secagem para eliminar o excesso de humidade e preparar a modelação do cabelo, direcionando o fluxo de ar para o cabelo, em toda a cabeça.

Escova oval grande para dar volume e forma

Coloque a escova por baixo de uma madeixa de cabelo o mais próximo possível do couro cabeludo e mantenha-a no lugar durante alguns segundos para dar volume às raízes, enquanto segura as pontas com a outra mão. Durante a secagem, utilize a escova para levantar o cabelo junto à raiz. Em seguida, segure a extremidade da escova com a outra mão e deslize lentamente a escova ao longo do comprimento do cabelo e, quando chegar às pontas, rode lentamente o aparelho na direção do rosto para modelar o cabelo para dentro ou enrole o cabelo em 360° na escova enquanto continua a deslizar a escova até as pontas. Para obter uma definição mais duradora, utilize a posição de ar frio "I" no cabelo quente enquanto segura a cabeça da escova na raiz. Repita o procedimento para cada madeixa.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Para manter o aparelho nas melhores condições possíveis, siga as instruções abaixo:

Informações gerais

Certifique-se de apagar, desligar da tomada e deixar o aparelho arrefecer. Utilize um pano húmido para limpar o exterior do

SVENSKA	NORSK	SUOMI	ΕΛΛΗΝΙΚΑ	MAGYAR	POLSKI	ČESKY	РУССКИЙ	TÜRKÇE
BRAS226E	BRAS226E	BRAS226E	BRAS226E	BRAS226E	BRAS226E	BRAS226E	BRAS226E	BRAS226E

Läs säkerhetsanvisningarna noga innan du använder enheten.

Egenskaper:
Effekt 1 000 W
IONTEC
3 stylinginställningar, inklusive kall luft
Utbytbara tillbehör med läs:
• Koncentrator
• Stor oval värmeborste
195 cm sladd

ANVÄNDNING

Montera önskad tillbehör på skafet. Starta airstyleren genom att föra rullaren till ena änden så att rullarna sig för din hårtyp. Enheten har två temperaturinställningar och en kallluftsfunktion. Välj "" för kallluftsfunktion, läge två "I" för måttlig värme och läge tre "II" för intensiv värme. Använd måttlig värme om ditt hår är fint, känsligt, färgat eller blekt. Använd högre temperatur om du har tjockare hår. Stäng av enheten efter användning genom att sätta den i läget "0". Dra sedan sladden ur väggkontakten. Låt enheten svalna innan du lägger undan den. I avsnittet "Byta tillbehör" beskrivs hur du byter tillbehör.

IONTEC-teknik

Denna borste från Braun har avancerad jonteknik för att ge mjukt, glansigt och frissfritt hår.

Byta tillbehör

Tryck spärknappen nedåt (bild 1). Håll knappen i denna position och vrid försiktigt tillbehöret åt höger tills markeringarna på tillbehöret och borsten är i linje med varandra. Sedan kan du ta bort tillbehöret. Montera ett nytt tillbehör genom att placera det på skafet (bild 2) och sedan vrida försiktigt åt vänster tills ett klick hörs.

Koncentrationsmunstycke

Använd torkmunstycket för att avlägsna största delen av fukten och förbereda för styling genom att rikta luftflödet mot håret runtom på huvudet.

Stor oval borste för volym och form

Placera borsten under en hårslinga nära hårbotten och håll på plats några sekunder för att lägga till volym vid rötterna medan du håller i topparna med andra handen. Lyft håret vid rötterna med borsten medan du torkar. Håll sedan i borstskaffet med andra handen och låt borsten glida långsamt längs hårslingan. När du når topparna vrider du antingen enheten lite mot ansiktet för att forma topparna åt ett eller rullar håret 360° på borsten medan du låter borsten glida till topparna. Fixera frisyen genom att välja kullstälningen "" på det varma håret medan du håller borshuvudet vid rötterna. Upprepa för varje hårslinga.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

Följ anvisningarna nedan för att hålla din airstyler i bästa möjliga skick:

Allmän information

Se till att enheten är avstängd, dra kontakten ur vägguttaget och låt enheten svalna. Rengör enhetens utsida med en fuktig trasa. Se till att inget vatten tränger in i enheten och att den är helt torr före användning. Vira inte sladden runt enheten utan lämna den löst ihoprullad vid sidan om. Dra inte i strömsladden medan apparaten används. Dra alltid kontakten ur vägguttaget efter användning.

Rengöra det bakre filtret

Se till att enheten är avstängd, dra kontakten ur vägguttaget och låt enheten svalna.

Rengör det bakre galleret regelbundet med den medföljande borsten för att bibehålla luftborstens effektivitet. Ta bort filtret genom att hålla stadigt i skafet och vrida filtret försiktigt nedåt (bild 3). Dra sedan du det. Sätt tillbaka filtret när det har rengjorts innan du använder enheten (bild 4).

Garanti

2 år. Kontakta vår kundtjänst för mer information.

NORSK

Les sikkerhetsinstruksjonene nøye før du bruker apparatet.

Funksjoner:
Effekt 1000 W
IONTEC
3 tryllesetusta, isisältæn viliæen ilman
Utbyttbare tilbehør med läs:
• Konsentrator
• Stor oval varmeborste
195 cm ledning

BRUK

Monter tilbehøret du ønsker å bruke på håndtaket. For å skru på luftstyleren må du stille bryteren til en temperatur som er egnet for hårtypen din. Apparatet har to temperaturinnstillinger i tillegg til en kaldluftfunksjon. Velg « » hvis du ønsker å bruke kaldluftfunksjonen, « I » hvis du vil bruke funksjonen med moderat varme og « II » hvis du ønsker å bruke den høyeste varmeinnstillingen. Hvis du har fint, emftiligt, farget eller bleket hår anbefaler vi at du stiller apparatet til den moderate temperaturinnstillingen. Hvis du har tykt hår, kan du bruke den høye temperaturinnstillingen. Knytón jálkæen sammutta laite asettamalla se "0"-asentoon. Kytkë sitten virtajohto irti. Anna laitteen jäähtyä ennen säilytystä. Vaihda lisävaruste lukemalla ensin osio "Lisävarustein vaihtaminen". La apparatet kjøle seg ned før du pakker det bort. Les avsnittet «Bytte tilbehør» før du bytter tilbehø den første gangen.

IONTEC-teknologi

Dette børsten fra Braun er utstyrt med revolusjonerende ioneteknologi for å gjøre håret mykt, glansfullt og fritt for krus.

Bytte tilbehør

Trykk frigjøringsknappen nedover (Fig. 1) og hold den i denne posisjonen mens du forsiktig vri tilbehøret mot høyre til markeringene på tilbehøret og børsten står overfor hverandre. Nå kan du fjerne tilbehøret fra apparatet. For sette på et annet tilbehør må du innrette tilbehøret på håndtaket (Fig. 2) og deretter vri forsiktig på det til du hører et klikk.

Konsentrator

Bruk fønermunstykket for å tørke håret og forberede det for stylingen. Rett luftstrømmen mot håret og beveg apparatet over hele hodet.

Stor oval børste for volum og form

Plasser børsten under en hårlokke nærme hodebunnen, og hold den slik i noen få sekunder for å gi volum ved røttene mens du holder enden av hårlokken i hånden. Børst børsten under hårtvingen for å løfte håret ved røttene. Hold enden av børsten med den andre hånden og la børste gli sakte over hele hårlokkens lengde. Når du når enden av lokken kan du enten dreie børsten litt mot ansiktet ditt for å forme håret slik at det legger seg inn mot ansiktet eller rulle håret 360° på børsten mens du drar børsten nedover mot hårtuppene. For langvarig hold kan du bruke kaldluftinnstillingen « » på varmt hår mens du holder børstehodet ved røttene. Gjenta på alle hårlokkene.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

Vir å holde luftstyleren i best mulig stand må du følge instruksjonene nedenfor:

Generell informasjon

Forsikre deg om at du skruv av apparatet og trekker støpselet ut av stikkkontakten slik at apparatet kan kjøle seg ned. Bruk en lett fuktet klut for å rengjøre de utvendige flatene på apparatet. Vær påpasselig med å unngå at vann trenger inn i apparatet, og forsikre deg om at det er helt tørt før du tar det i bruk. Ikke vikle ledningen rundt apparatet. La den heller ligge løst kveilet sammen ved siden av. Ikke trekk i strømledningen mens du bruker apparatet. Trekk alltid ut støpselet fra stikkkontakten etter bruk.

Rengjøring av filtret på bakenden

Forsikre deg om at du skruv av apparatet og trekker støpselet ut av stikkkontakten slik at apparatet kan kjøle seg ned.

For å sikre at luftbørsten er effektiv i drift må du rengjøre gitteret på bakenden med jevne mellomrom med kosten som følger med. For å fjerne filtret må du holde håndtaket i et godt grep og vri filtret litt nedover (Fig. 3), deretter kan du trekke det av. Når du er ferdig med rengjøringen av filteret må du huske å sette det tilbake på plass før du bruker apparatet (Fig. 4).

Garanti

For å få kontakt ettersalgstjenesten vår hvis du ønsker mer informasjon.

SUOMI

Lue turvallisuusohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöä.

Ominaisuudet:
Teho 1 000 W
IONTEC
3 ruuhioies hteeniäsetusta, suuiperäiläbanoμένου του ψυχρού αέρα
Ennäläasosämeä eäartijusta me leutouryia asofälishe
• Szükítő
• Meväölh, oßäl theruikü böürtsa
Kälwäio 195 cm

KÄYTTÖ

Kiinnitä haluamasi lisävaruste varteen. Käynnistä laite ennen käyttöä asettamalla kytkin hustytpylleisi sopivaan lämpötilaan. Laitteessa on kaksi lämpötilä asetusta ja viileä ilma -asetus. Viileä ilma -asetuksen kuvake on """, kohtalaisen lämpötila-asetuksen kuvake on "I" ja korkean lämpötila-asetuksen kuvake on "II". Jos hiuksiesi ovat ohuet, hauraat, värjätty tai valkaistut, valitse kohtalainen lämpötila-asetus. Jos hiuksesi ovat paksummat, käytä korkeaa lämpötila-asetusta. Käytön jälkeen sammutta laite asettamalla se "0"-asentoon. Kytkë sitten virtajohto irti. Anna laitteen jäähtyä ennen säilytystä. Vaihda lisävaruste lukemalla ensin osio "Lisävarustein vaihtaminen". La apparatet kjøle seg ned før du pakker det bort. Les avsnittet «Bytte tilbehør» før du bytter tilbehø den første gangen.

IONTEC -teknologia

Tämä Braun-harja on varustettu huippuluokan ionitekniologialla, joka takaa pehmeät, kiiltävät ja siileät hiukset.

Lisävarustein vaihtaminen

Paina vapautuspainikke alas (kuva 1) ja pidä se tässä asennossa. Käännä lisävarustetta varovasti oikealle, niin että lisävarusteen ja harjan merkinnot ovat kohdistettuina toisiinsa. Lisävarusteen voi nyt irrottaa. Kiinnitä uusi lisävaruste asettamalla se varteen (kuva 2), ja käännä sitä sitten vasempaan, kunnes kuulit napsahduksen.

Keskittin

Poista kuivaussuulakkeella ylimääräinen kosteus ja valmistele hiukset muotoiluva varten kohdistamalla ilmarivita hiuksiin koko pään alueelta.

Leveä ovaali harja volyymää ja muotoilua varten

Aseta harja hiuskiehkuran alle lähelle päänahkaa ja pidä sitä paikoillaan muutamnan sekunnin ajan kohottaaksesi hiusjuuria. Pidä samalla hiusten latvoja toisella kädellä. Kuivauksen aikana nosta hiuksia harjalla hiusjuurista. Pidä sitten harjan päätä toisella kädellä ja liu'uta harja hitaasti hiusten pituudella, kunnes tulet latvoihin, joko kiertämällä laitetta hieman kasvoihin päin muotoillaksesi hiukset sisäänpäin tai kiertämällä hiukset 360° harjan ympäri samalla, kun liu'utat harjaa latvoihin. Luo pitkäkestoiset kampaukset käyttämällä viileää asetusta "" lämpimissä hiuksissa pitämällä harjan päätä hiusjuurissa. Toista sama kaikkille hiuskiehkuroille.

PUHDISTUS JA HUOLTO

Pidä Air Styler -hiusmuotoilijasi parhaassa mahdollisessa kunnossa seuraamalla alla olevia ohjeita:

Yleiset tiedot

Muista sammuttaa ja kytkää laite irti ja antaa sen jäähtyä. Puhdista huollan ulkopuol kostealla liinalla. Varmista, että laitteeseen ei pääse vettä, ja että se on täysin kuiva ennen käyttöä. Älä kierrä johtoa laitteen ympärille, vaan kiedo se löysästi laitteen viereen. Älä vedä sähköjohtoa laitteen käytön aikana. Kytkë laite aina irti käytön jälkeen.

Takasuo dattimen puhdistaminen

Muista sammuttaa ja kytkää laite irti ja antaa sen jäähtyä. Säilytä hiusmuotoilijan tehokkuus puhdistamalla takasuodatin säännöllisesti mukana toimitetulla harjalla. Irrota suodatin tiukasti kiinni varresta ja kiinnäytä se kiinnätyksellä suodattimen alas (kuva 3). Vedä se sitten pois. Suodattimen puhdistaminen jälkeen laite se takaisin paikoilleen ennen laitteen käyttöä (kuva 4).

Takuu

2 vuotta. Jos haluat lisätietoja, ota yhteys huoltopalveluun.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες ασφαλείας πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

Χαρακτηριστικά:
Ισχύς 800 W
ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑ IONTEC
3 ρυθμίσεις χτενίσματος, συμπεριλαμβανομένου του ψυχρού αέρα
Ενυδάσασήμεα εäartijusta me leutouryia asofälishe
• Szükítő
• Μεväölh, oßäl theruikü böürtsa
Kälwäio 195 cm

ΧΡΗΣΗ

Τοποθετήστε το εξάρτημα της επλοχής σας στη λαβή. Για να θέσετε σε λειτουργία η βούρτσα φορμαρισμός με αέρα, ρυθμίστε τον διακόπτη στη θερμοκρασία που είναι κατάλληλη για τον τύπο των μαλλιών σας. Η συσκευή διαθέτει δύο ρυθμίσεις θερμοκρασίας και μια λειτουργία ψυχρού αέρα. Για τη λειτουργία ψυχρού αέρα επιλέξτε « », για μέτρια θερμοκρασία επιλέξτε τη δεύτερη ρύθμιση « I » και για έντονη θερμοκρασία επιλέξτε την τρίτη ρύθμιση « II ». Εάν τα μαλλιά σας είναι λεπτά, υαλισήρα, βραμένα ή με ντεκατά, ρυθμίστε τη συσκευή σε μέτρια θερμοκρασία. Εάν τα μαλλιά σας είναι πιο πυκνά, χρησιμοποιήστε την υψηλή θερμοκρασία.

Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή, ρυθμίζοντας τη στη θέση «0». Στη συνέχεια, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα. Αφηστε τη συσκευή να κρυώσει, προτού την αποθηκεύσετε. Για να αλλάξετε εξάρτημα, διαβάστε πρώτα την ενότητα «Αλλαγή των εξαρτημάτων».

Τεχνολογία IONTEC

Αυτή η βούρτσα της Braun διαθέτει ιοντική τεχνολογία ακμής, η οποία αφαιρεί τα μαλλιά απαλά, λαμπερά και χωρίς φριζάρια.

Αλλαγή των εξαρτημάτων

Πιέστε το κουπί απελευθέρωσης προς τα κάτω (Εικ. 1) και, ενώ το κρατάτε σε αυτή τη θέση, γυρίστε απαλά το εξάρτημα προς τα δεξιά, έτσι ώστε να ευθυγραμμιστούν οι ενδείξεις που βρίσκονται επάνω στο εξάρτημα με τις ενδείξεις που βρίσκονται επάνω στη βούρτσα. Μπορείτε, σε αυτό το σημείο, να αφαιρέσετε το εξάρτημα. Για να αλλάξετε εξάρτημα, διαβάστε πρώτα την ενότητα «Αλλαγή των εξαρτημάτων».

Στόμιο

Χρησιμοποιήστε το στόμιο στεγνώνματος για να εξαλείψετε την υπερβολική υγρασία από τα μαλλιά και να τα προστατεύετε για styling, κατευθύνοντας τη ροή του αέρα προς τα μαλλιά σε όλο το κεφάλι σας.

Μεγάλη, οβάλ βούρτσα για όγκο και φορμαρίσμα

Τοποθετήστε τη βούρτσα κάτω από μια σειρά μαλλιών και φέρτε την κοντά στο τριχωτό της κεφαλής. Κρατήστε τη σε αυτή τη θέση για λίγα δευτερόλεπτα για να δώσετε όγκο στις ρίζες των μαλλιών, ενώ κρατάτε τις άκρες των μαλλιών με το άλλο σας χέρι. Εάν στεγνώνετε τα μαλλιά, χρησιμοποιήστε τη βούρτσα για να ανασηκώσετε τα μαλλιά στις ρίζες. Στη συνέχεια, κρατήστε την άκρη της βούρτσας με το άλλο σας χέρι και περάστε οργή τη βούρτσα σε όλο το μήκος των μαλλιών. Όταν φτάσετε στις άκρες, γυρίστε ελάχιστα τη συσκευή προς το πρόσωπό σε για να φορμάρετε τα μαλλιά σας με κατεύθυνση προς το πρόσωπό ή τοποθετήστε τα μαλλιά σας πάνω στη βούρτσα και περιστρέψτε τα για 360°, περνώντας τη βούρτσα σε όλο το μήκος των μαλλιών και μέχρι τις άκρες. Για φορμάρισμα που διαρκεί, χρησιμοποιήστε τη ρύθμιση ψυχρού αέρα « » σε θερμά μαλλιά, ενώ κρατάτε την κεφαλή της βούρτσας κοντά στις ρίζες. Επαναλάβετε για κάθε τούφα μαλλιών.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ & ΣΥΝΤΗΡΙΣΗ

Για να διατηρήσετε τη βούρτσα φορμαρισμός σας με αέρα στην καλύτερη δυνατή κατάσταση, ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες:

Γενικές πληροφορίες

Βεβαιωθείτε ότι έχετε αποενεργοποιήσει, αποσυνδέσει από την πρίζα και αφαιρεί τη συσκευή να κρυώσει. Χρησιμοποιήστε ένα υαλό πανί για να καθαρίσετε το εξωτερικό της συσκευής. Βεβαιωθείτε ότι δεν έχει υποχρηστού νερό στη συσκευή και ότι είναι εντελώς στεγνή πριν από τη χρήση. Μην τυλίγετε το καλώδιο γύρω από τη συσκευή, αλλά αφήστε το χαλαρά τυλιγμένο στο πίσω της συσκευής. Μην τραβήξε το καλώδιο τροφοδοσίας ενώ χρησιμοποιείτε τη συσκευή. Μετά τη χρήση, αποσυνδέετε πάντα τη συσκευή από την πρίζα.

Καθαρισμός του οπισθίου φίλτρου

Βεβαιωθείτε ότι έχετε αποενεργοποιήσει, αποσυνδέσει από την πρίζα και αφαιρεί τη συσκευή να κρυώσει. Για να διατηρήσετε την αποτελεσματικότητά της βούρτσας με αέρα, καθαρίζετε τακτικά το οπισθίο πλέγμα χρησιμοποιώντας τη βούρτσα που παρέχεται. Για να αφαιρέσετε το φίλτρο, ενώ κρατάτε σταθερά τη λαβή, γυρίστε απαλά το φίλτρο προς τα κάτω (Εικ. 3) και, στη συνέχεια, τραβήξτε το. Όταν ολοκληρώσετε τον καθαρισμό του φίλτρου, αντικαταστήστε το προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή (Εικ. 4).

Ζεστάλιás

2 έτη. Τováβι informáciokért kérjük, forduljon a nevészolgálatunkhoz.

Εγγύηση

2 έτη. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης μετά την Πώληση.

MAGYAR

A készülék használatá előtt olvassa el figyelmesen a biztonszági előírásokat.

Jellemzők:
Teljesítmény 800 W
IONTEC
3 formázási mód, beleértve a hideg levegőt
Cserélhető tartozékok rögzítésével:
• Szűkítő
• Nagy ovális melegítő kefe
Tápkábel 195 cm

HASZNÁLAT

Rögzítse a kiválasztott tartozékot a markolatra. A készülék bekapcsolásához állítsa a kapcsolót a hajtípúsának megfelelő hőmérsékletre. A készülék két hőmérsékletfokozattal és egy hideg levegő funkcióval rendelkezik. Állítsa a kapcsolót az első állásba a hideg levegő funkció kiválasztásához « », a második állásba a mérsékelt melegre « I », és a harmadik állásba az intenzív melegre « II ». Ha vékony hajjal, érzékeny, festett vagy szőkített haja van, inkább a mérsékelt meleg beállítást válassza. Ha erősebb szálú a haja, használja a magas hőmérsékletet. Használat után helyezze « 0 » állásba a kapcsolót a készülék kikapcsolásához. Ezután húzza ki a tápkábelt. Hagyja a készüléknek lehűlni, mielőtt elteszi. Tartozék cseréjéhez olvassa el a „Tartozék cseréje” bevezdést.

IONTEC technológia

Ez a hajszárító ionos csúcstechnológiával rendelkezik a lágy, csillogó és göndörödéstől mentes hajért.

Tartozék cseréje

Helyezze a kioldógombot lefelé (1. ábra), tartsa ebben a helyzetben és forgassa a tartozékok kissé jobbra. A tartozékon és a kerfén lévő jelöléseknek egy vonalba kell lenniük. Ezután vegye le a tartozékot. Új tartozék felhelyezéséhez tegye rá a markolatra (2. ábra), majd forgassa kissé balra kattanásig.

Szűkítő

A szárító fúvókával távolítsa el a felesleges nedvességet és készítse elő a haj formázását úgy, hogy a légáramot a fej körül a teljes haja irányítja.

Nagy ovális kefe, Dús hatás és forma

Tegye a kefére egy hajincás alá, a fejbőrdőhöz közel, és tartsa egy helyben néhány másodpercig, hogy dús hatást kölcsönözzön a hajtöveknél. A haj végét tartás a kezével. A szárítás közben a kefe segítéségével emelje fel a haját a hajtőnél. Ezután tegye a kezet a kefe végződésére és csúsztassa lassan a keféet végig a hajtincsén. Mikor eléri a hajvégeket, forgassa a készüléket kissé az arc felé, hogy befelje formázza a haját, vagy csavarja a haját 360°-ban a kefére, miközben tovább csúsztatja a keféet a hajvégek felé. A tartós hajformázás érdekében használja a hideg levegő beállítást « » a meleg hajra, miközben a keféet a hajtöveknél tartja. Ismétélje meg ezt a műveletet minden hajtincsén.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Tartsa be az alábbi előírásokat, hogy a készülék a lehető legjobb állapotban maradjon:

Általános tudnivalók

Ne felejtse kikapcsolni, kihúzni és lehűlni hagyni a készüléket. A készülék külsejének tisztításához használjon nedves rongyot. Ügyeljen rá, hogy ne kerüljön víz a készülékre, és arra, hogy használat előtt teljesen száraz legyen. A tápkábelt ne tekerje a készülék köré, hagyja inkább mellette, nagyjából összetekevre. Ne húzza ki a készüléket a tápkábelenél fogva. Mindig húzza ki a készüléket a használat után.

A hátsó szűrő tisztítása

Ne felejtse kikapcsolni, kihúzni és lehűlni hagyni a készüléket. A kefe teljes hatékonyságának megőrzése érdekében tisztítsa rendszeresen a hátsó rácst a mellékelt kefe segítségével. A szűrő eltávolításához tartsa erősen a készülék markolatát, majd forgassa kissé lefelé (3. ábra) és vegye le. A szűrő tisztításáa után tegye a helyére, mielőtt ismét használná (4. ábra).

Jótállás

2 év. További információért kérjük, forduljon a nevészolgálatunkhoz.

Εγγύηση

2 έτη. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης μετά την Πώληση.

POLSKI

Przed użyciem urządzenia należy uważnie przeczytać poniższe instrukcje bezpieczeństwa.

Specyfikacja:
Moc 800 W
IONTEC
3 ustawienia stylizacji, w tym nadmuch chłodnego powietrza
Wymienne końcówki z blokadą:
• Koncentrator
• Duża owalna szczotka termiczna
Przewód o długości 195 cm

UŻYTKOWANIE

Zamontuj wybraną końcówkę na uchwyty. Aby włączyć urządzenie, ustaw przełącznik na temperaturę odpowiednią do Twojego rodzaju włosów. Urządzenie posiada dwa ustawienia temperatury oraz funkcję nawiewu chłodnego powietrza. Aby użyć funkcji nawiewu chłodnego powietrza, wybierz „ ”, aby ustawić umiarkowaną temperaturę, wybierz drugie ustawienie – „I”, a aby włączyć nawiew powietrza o wysokiej temperaturze, wybierz trzecie ustawienie – „II”. Jeśli Twoje włosy są cienkie, wrażliwe, farbowane lub podmieniaj, wybierz nawiew powietrza o umiarkowanej temperaturze. Grubsze włosy wymagają użycia wyższej temperatury. Po skończeniu stylizacji wyłącz urządzenie, ustawiając przełącznik w położeniu „0”. Następnie odłącz przewód zasilający. Przed schowaniem urządzenia zaczekaj do jego całkowitego wystygnięcia. Przed wymianą końcówek zapoznaj się z rozdziałem „Wymiana końcówek”.

Techonologia IONTEC

Szczotka z włosów Braun wykorzystuje najnowocześniejszą technologię jonową, za sprawą której Twoje włosy będą miękkie, lśniące i nie będą się puszyć.

Wymiana końcówek

Przesuń przycisk zwalniający w dół (rys. 1) i przytrzymaj go w tej pozycji, delikatnie obróć końcówkę w prawo, tak aby oznaczenia na końcówce i szczotce znalazły się w jednej linii. Możesz wtedy zdjąć końcówkę. Aby zamontować nową końcówkę, umieść ją na uchwycie (rys. 2), a następnie delikatnie obróć w lewo, aż usłyszysz kliknięcie.

Koncentrator

Użyj dyszy suszącej, aby usunąć z włosów nadmiar wilgoci i przygotować je do modelowania. Kieruj strumień powietrza na całą długość włosów.

Duża owalna szczotka nadająca objętość i kształt

Aby nadać włosom objętość u nasady, umieść szczotkę pod kosmykiem włosów blisko skóry głowy i przytrzymaj ją w ten sposób przez kilka sekund, jednocześnie trzymając końce włosów drugą ręką. Susząc włosy, użyj szczotki, aby umieścić je u nasady. Drugą ręką przytrzymaj koniec szczotki i powoli przesuwaj szczotkę wzdłuż długości włosów. Gdy dotrzesz do końcówek, obróć urządzenie nieco w kierunku twarzy, aby ułożyć włosy do wewnątrz albo obróć szczotkę o 360° i powoli przesuwaj ją w dół aż do końcówek włosów. Aby utrwalić fryzurę, skieruj nawiew chłodnego powietrza „ ” na ciepłe włosy, trzymając końcówkę szczotki u nasady pasma włosów. Powtórz czynność w przypadku każdego kolejnego pasma włosów.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Aby utrzymać suszarko-łokówkę w optymalnym stanie, przestrzegaj poniższych zaleceń:

Informacje ogólne

Upewnij się, że urządzenie zostało wyłączone, odłączone od zasilania i pozostawione do ostygnięcia. Do czyszczenia zewnętrznej części urządzenia używaj wilgotnej ściereczki. Przed użyciem upewnij się, że do urządzenia nie dostaje się woda i jest ono całkowicie suche. Nie owijaj przewodu wokół urządzenia. Powinien on być luźno zwinięty z boku. Podczas korzystania z urządzenia nie ciągnij za przewód zasilający. Po użyciu zawsze odłączaj urządzenie od zasilania.

Czyszczenie tylnego filtra

Upewnij się, że urządzenie zostało wyłączone, odłączone od zasilania i pozostawione do ostygnięcia.

Aby zapewnić wydajne działanie suszarko-łokówki, regularnie czyść tylny kratkę za pomocą dołączonej szczotki. Aby wyjąć filtr, przytrzymaj mocno uchwyt i delikatnie obróć filtr w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara (rys. 3), a następnie wyciągnij go. Po wyszczerzeniu filtra przed użyciem umieść go z powrotem w urządzeniu (rys. 4).